

# Hurtig startvejledning

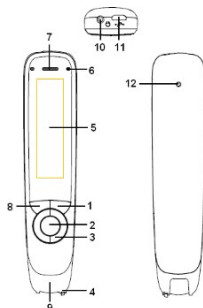
## Kort introduktion

C-Pen™ ExamReader™ er en bærbar scannings pen, der læser trykt tekst højt ved hjælp af et indbygget kamera, en real time optisk tegngenkendelse (OCR) og tekst til tale (TTS).

**C-Pen ExamReader er** designet med det formål at fremme **aktiv og uafhængig læsning med det** dedikerede formål at forbedre forståelse og læring.

C-Pen ExamReader vil således hjælpe dig med at arbejde mere effektivt og lære hurtigere. Du skal blot scanne og oplevelsen er øjeblikkelig!

## C-Pen ExamReader™



- 1. Tænd/sluk og tilbage-knap:** Et langt tryk slukker enheden til eller fra. Tryk på denne knap i undergrænsefladen for at afslutte fra det aktuelle niveau tilbage til den forrige grænseflade. Når du bliver bedt om at vælge eller indtaste, annullerer denne knap handlingen.
- 2. OK-knap:** Når der vises en dialogboks eller en alternativliste, skal du trykke på denne knap for at bekræfte handlingen.
- 3. Op/ned/venstre/højre:** Tryk på disse knapper for at flytte fokus eller markør.
- 4. Scanningsudløser:** Ved scanning er scanningsudløseren

automatisk trykket for at aktivere scanning.

**5. Skærm:** Enhedens skærm.

**6. Højtaler:** Bruges til at afspille lyd eller lytte til teksttale. Slået fra, når hovedtelefoner er tilsluttet.

**7. Menuknap:** Tryk på denne knap for at få vist kontekstmenuindstillinger, når de er tilgængelige.

**8. Scanningsvindue:** Indrammer den tekst, der skal scannes.

**9. Hovedtelefonstik:** Standard hovedtelefonstik. Bruges, når du lytter til TTS eller stemmenotater. Højtalerne er slået fra, når der er tilsluttet hovedtelefoner.

**10. Micro USB-stik:** Bruges til at slutte enheden til en computer eller en vekselstrømsadapter til batteriopladning.

**11. Nulstil knap:** Hvis du trykker på denne knap, nulstilles enheden. Det anbefales kun at bruge denne knap, når enheden ikke kan slukkes ned korrekt.

## Tekstlæser

I tekstlæsertilstand læses al scannet tekst automatisk højt. Denne tilstand er især værdifuld for alle med læsehandicap, eller hvis du læser dit andet sprog og har brug for at lytte til tekst, der udtales.

Flyt markøren til indstillingen "Tekstlæser" i hovedmenuen, og tryk på OK, knappen for at gå ind i lyttefunktionens grænseflade. Den scannede tekst læses som standard.

**Lytteindstillinger:** Hvis du trykker på knappen Menu, får du adgang til lytteindstillinger;

**Tilføje tilstand;** Enheden indeholder to tilstande for behandling af scannet tekst, tilføje og erstatte. Med **Tilføj vises den** nye scannede tekst efter markøren, mens den med **Erstat** nyscannede tekst erstattes af den tidligere scannede tekstlinje.

**Scan sprog:** Hvis mere end ét sprog understøttes, er her stedet,, hvor man skal vælge, hvilken der skal bruges. Scan Language synkroniseres altid automatisk med det korrekte TTS-sprog. På engelsk er der mulighed for at

Amerikansk engelsk stemme. Denne indstilling findes i hovedmenuen\Indstillinger\TTS-indstillinger. is located i **Læseindstillinger:** Læseindstillinger omfatter hastighed og lydstyrke. Brug navigations- og OK-knapper til at justere.

**Lyttemuligheder:** Den scannede tekst læses op for hver scanning. Brugerne behøver ikke at indstille denne funktion og kan heller ikke annullere den. Hele teksten kan læses igen ved at trykke på OK-knappen, når delteksten er fremhævet, eller markøren er i slutningen af teksten. Hvis ingen tekst er fremhævet, og markøren ikke er i slutningen af teksten, kan teksten mellem markøren og det sidste ord iteksten læses igen ved at trykke på OK-knappen. Læsning kan stoppes ved at trykke på menuknappen når som helst. **Zoom ind på ord:** placer markøren på et ord, og tryk på og hold OK nede for at zoome ind på ordet og få det genlæst.

## **USB-forbindelse**

Det eneste formål med USB-forbindelsen er at oplade enheden. enten til en USB-oplader eller en usb-port til computeren, der skal oplades.

## Vejledning i scanning

Enheden understøtter scanning fra både venstre mod højre og højre mod venstre (automatisk – ingen indstillinger påkrævet). Det understøtter også brug med både venstre og højre hånd. Indstillingen venstre/højre hånd findes under Indstillinger i hovedmenuen.

Før scanning sikre OCR sprog er indstillet til at rette sprog (indtast Indstillinger i hovedmenuen).

1. Sørg for, at ExamReader er tændt.
2. Vælg funktionen Tekstlæser.
3. Hold enheden på samme måde som en almindelig pen.
4. Placer det dokument, der skal scannes, på en flad overflade. Når du sænker ExamReader til dokumentet, skal du sørge for, at centrere den tekstlinje, der skal scannes, i vinduet Scanning. Placer spidsen af pennen på det sted, omkring et halvt ord foran det første ord, der skal scannes.
5. Skub pennen en smule, og scan ordene ved at

bevæge den langs tekstlinjen, når scanningslampen tændes. Flyt direkte i et stabilt tempo.

6. Når pennen er løftet, genkendes de scannede ord med det samme og vises på skærmen.





## **Test for at scanne!**

Scan venligst følgende ord. Scan ved en moderat og stabil hastighed, ikke for hurtigt og ikke til at bremse. Undgå at vride eller slingre, når du flytter scanningspennen. Hvis du kan styre din scanningshastighed korrekt og få den korrekte genkendelse af prøverne nedenfor, skal du være klar til at gå videre til enhver anden tekst efter eget valg.

Disse

er

enkelt

ord

Dette er en komplet tekstlinje.

## Tip til scanning

1. Placer det dokument, der skal scannes, på en flad overflade.
2. Hold pennen ligesom at holde en almindelig pen. Når der trykkes på scanningsudløserstiften (let) mod papiret, tændes scanningslampen. Uden at skynde sig, begynde at flytte pennen langs teksten line, så snart scanningen lyser op. Scanningen vil fortsætte, indtil udløseren pin er frigivet.
3. Sørg for, at vinklen mellem spidsen og overfladen er i intervallet 70-90°, så scanningslyset kan tændes og få billeder i høj kvalitet.
4. For at sikre en fuldstændig genkendelse skal du placere spidsen af scanningspennen på stedet omkring et halvt ord foran det første ord i teksten, når du starter scanningen, og løfte pennen op på stedet omkring en halv defter det sidste ord, når scanningen afsluttes.
5. Under scanningen kan du scanne teksten fra højre

mod venstre eller fra venstre mod højre.

6. Scanningspennen kan kun genkende én tekstlinje

Tidspunkt. Du må ikke scanne en anden række, før den aktuelle række er genkendt og vist. Juster den tekstlinje, der skal scannes, til midten af pennens scanningsvindue. Window. Undgå at dreje pennen, mens du scanner, og undgå for store op/ned bevægelser.

7. Skub ikke ExamReader for hårdt mod papiroverfladen.
8. Udfør scanningen med en stabil hastighed. Den anbefalede hastighed er 8-10cm/s.
9. Når du scanner en formular, der består af celler, skal du undgå at scanne cellernes kantlinjer, hvis det er muligt, især den lodrette del af cellerammen.
10. C-Pen Reader kan scanne ord med størrelser fra 7,5pt til 21pt.
11. Tekst vs baggrund kontrast er vigtig. Bemærk, at kontrasten mellem tekst og baggrund kan være lav, selvom de er forskellige farver, der kan læses af det menneskelige øje.
12. Vælg passende sprog i hovedmenuen

Indstillinger (hvis din ExamReader-version understøtter flere).

13. Undgå stærkt omgivende lys (f.eks. direkte eller reflekterende sollys) eller for mørkt miljø.

## Opladning af batteri

### Indikator for batteri



**Full** → **Reduced** → **Exhausted** → **Charging**

### Fuld → reduceret → opbrugt → opladning

#### af opladning af batteri

Når eksamenslæseren løber tør for batteri, skal du oplade batteriet. Pennen oplader uafhængigt af, om den er tændt eller slukket.

Tilslut enheden til en computers USB-stik (computeren skal være tændt) eller en vekselstrømsadapter (ikke inkluderet i pakken) via et USB-kabel til batteriopladning.

**Særligt tip:** Tiden til snedladning er ca. 3 timer.

## Sikkerhedsforanstaltninger i forbindelse med batteriforbrug

THAN LITHIUM BATTERI ER FARLIGT. ETNY FORSØG PÅ AT SKILLE BATTERIET AD ER IKKE TILLADT. IF DU ADSKILLE ELLER UDSKIFTE BATTERIET, KAN DET EKSPLODERE. T.DET I BRAND KAN OGSÅ FORÅRSAGE EKSPLOSION. KEEP BATTERIET OG ENHEDEN TØRRER OG VÆK FRA VAND ELLER ANDEN VÆSKE FOR AT UNDGÅ KORTSLUTNING. CIRCUIT AVOID SHORT. MAKE sikker på ikke at bruge batteriet, når det er beskadiget, deforme,, misfarvede eller overophedet eller udsender lugt.

Thans produkt bør anvendes med omhu i tropiske områder. JEGF DU HAR SPØRGSMÅL OM, HVORDAN DU BRUGER PENNEN, BEDES DU KONTAKTE VORES TEKNISKE SUPPORT/SERVICE FOR AT FÅ HJÆLP..

## Vedligeholdelse af batteri og forholdsregler

Batterikapaciteten forringes med tiden. Sådan optimerer du batteriets levetid::

- Oplad batteriet, før det bliver helt tomt.
- Udsæt ikke batteriet for at opvarme længere end nødvendigt (over 30°C betragtes som varmt).
- Afbryd opladeren så hurtigt som muligt, efter at batteriet er helt opladet.
- Især ikke forlade batteriet fladt, da det kan skade

batteriet.

- **VEN, HVIS ENHEDEN IKKE ANVENDES I LÆNGERE TID, ER DETS**



**ANBEFALES AT OPLADE BATTERIET MINDST NOGENSINDEY TRE  
MÅNEDER.**

## **Overensstemmelseserklæring**

Virrata AB erklærer hermed, at produktet **c610x** (x repræsenterer A-Z) opfylder kravene i direktiv 2004/108/EF – EMC-direktivet – og 93/68/EØF – CE-mærkningsdirektivet.

### **Erklæring om overholdelse af FCC**

Bemærk! Dette udstyr er certificeret til at **overholde** grænserne **for** en digital subpart B-enhed i henhold til del 15 i FCC-reglerne. Denne eksterne enhed må kun fastgøres til en computer, der er certificeret til at overholde klasse B-grænserne. Betjening med en ikke-certificeret computer vil sandsynligvis medføre interferens i radio- og tv-modtagelsen. Eventuelle ændringer eller ændringer af dette udstyr, der ikke udtrykkeligt er godkendt af producenten, kan ugyldiggøre brugerens ret til at betjene dette udstyr.

### **RoHS-erklæringen**

Baseret på oplysninger fra vores leverandører opfylder dette produkt kravene i RoHS-direktiv 2011/65/EU.

Den maksimale koncentrationsværdi af de forbudte seks stoffer i "RoHS-direktivet" må ikke overstige følgende:

- Cadmium og dets forbindelser: 0,01 % (100 ppm) efter vægt i homogene materialer.
- Bly og dets forbindelser, Kviksølv og its forbindelser, Hexavalent

krom og dets forbindelser, Poly Brominerede biphenyler (PBB), polybroderede diphenylethers (PBDE): 0,1% (1000 ppm) efter vægt i

homogene materialer.

### **Weee-meddelelse**

Direktivet om affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE), der trådte i kraft som europæisk lov den 13. WEEE-logoet på produktet eller på dets æske angiver, at dette produkt ikke må bortskaffes eller dumpes med andet husholdningsaffald. Du er ansvarlig for at bortskaffe alle dine elektroniske eller elektrisk affaldsudstyr ved at flytte over til det angivne indsamlingssted til genanvendelse af sådant farligt affald. Isoleret indsamling og korrekt nyttiggørelse af dine elektroniske og elektriske affaldsudstyr på tidspunktet for bortskaffelse vil give os mulighed for at hjælpe med at bevare naturressourcer. Desuden vil korrekt genanvendelse af det elektroniske og elektriske affaldsudstyr sikre menneskers sundhed og miljøet. Hvis du vil have mere information om bortskaffelse af elektroniske og elektriske affaldsudstyr, skal du kontakte dit lokale serviceværksted til bortskaffelse af husholdningsaffald i bymidten, hvorfra du købte udstyret eller producenten af udstyret.

Skånör, 2015-10-01



---

Peter Johansson  
CEO  
Virrata AB

**© Copyright C-PEN, READERPEN, EXAMREADER er det registrerede varemærke eller varemærke tilhørende Virrata AB, C-Pen Trading AB og partnere.**

**C-Pen ExamReader distribueres af ScanningPens**

**Ltd. Officielle hjemmeside: [www.cpen.com](http://www.cpen.com)**

**Support: [support@cpen.com](mailto:support@cpen.com)**